

Smlouva o poskytování služeb

uzavřená dle § 1746 odst. 2, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen „občanský zákoník“)

I.

Smluvní strany

Statutární město Pardubice

zastoupené: Bc. Jan Nadrchal, primátor města
se sídlem: Pernštýnské náměstí 1, 530 21 Pardubice
IČO: 00274046
DIČ: CZ00274046
bankovní spojení: Komerční banka a.s., pobočka Pardubice
číslo účtu: 19-326561/0100
(dále jen „objednatel“)

a

Most pro o.p.s.

zastoupené: Mgr. Michaela Tetrao, Ph.D.
se sídlem: 17. listopadu 216, 530 02 Pardubice
IČO: 67441441
DIČ:
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.
číslo účtu: 3647353329/0800
(dále jen „poskytovatel“)

II.

Předmět smlouvy

1. Předmětem této smlouvy je poskytování služeb při realizaci dílčího projektu v rámci projektu objednatele s názvem „Podpora integračních aktivit – Pardubice 2026“ (dále jen „Projekt“), jehož bližší specifikace a popis je nedílnou součástí této smlouvy jako příloha č. 2 (schváleno v Radě města Pardubic usnesením č. R/7101/2026 ze dne 28.1.2026), a závazek poskytovatele, že bude pro objednatele zajišťovat integrační aktivity pro cizince žijící na území statutárního města Pardubice v rozsahu a za podmínek stanovených touto smlouvou a Smlouvou o partnerství, která byla schválena v Radě města Pardubic usnesením č. R/7102/2026 ze dne 28.1.2026 (viz. příloha č. 3).
2. Poskytovatel prohlašuje, že bude pro objednatele na základě této smlouvy provádět služby blíže specifikované v příloze č. 2 ve smyslu přílohy č. 1 (úprava rozpočtu podprojektu), které jsou nedílnou součástí této smlouvy.
3. Poskytovatel se zavazuje při poskytování služby postupovat s veškerou odbornou péčí a dodržovat všechny právní předpisy vztahující se k poskytovaným službám. V případě jejich porušení vzniká objednateli nárok na náhradu škody způsobené porušením těchto povinností. Poskytovatel neodpovídá za případnou škodu, která bude způsobena tím, že se řídil výslovnými pokyny objednatele, nebo tím, že mu objednatel předal chybné, nepřesné či neúplné podklady.

III.

Poskytnutí finančních prostředků a platební podmínky

1. Za poskytování služeb se **sjednává cena ve výši 581.367, - Kč** (slovy pětsetosmdesátjedentisíctřistašedesátsedemkorunčeských). Podrobná kalkulace nákladů za poskytované služby je rozpracována v příloze č. 1 této smlouvy, která je její nedílnou součástí.
2. Sjednaná cena v celkové výši 581.367, - Kč (slovy pětsetosmdesátjedentisíctřistašedesátsedemkorunčeských) bude objednatelem hrazena průběžně po dodání jednotlivých žádostí o platbu a faktur, a to bankovním převodem na účet, který je uveden v čl. I této smlouvy.
3. Poskytovatel odpovídá za efektivní, hospodárné a účelné použití finančních prostředků v souladu s účely, pro které byly poskytnuty a s cílem Projektu.
4. Poskytovatel je povinen ke každé faktuře doložit podrobné vyúčtování provedených úkonů za fakturované období. Splatnost faktury je 14 dní ode dne prokazatelného doručení objednateli.
5. Faktura musí obsahovat náležitosti daňového dokladu stanovené příslušnými právními předpisy. Budou-li údaje na faktuře nesprávné či neúplné, je objednatel oprávněn fakturu do uplynutí termínu její splatnosti vrátit poskytovateli s označením údaje, který je na faktuře uveden nesprávně či který na faktuře chybí, přičemž vrácením faktury se ruší původní lhůta splatnosti. Poskytovatel bez zbytečného odkladu fakturu opraví či vystaví fakturu novou. Nová lhůta splatnosti běží ode dne prokazatelného doručení opravené či nové faktury objednateli.
6. Povinnost objednatele poskytnout sjednanou finanční částku je splněna dnem odepsání částky odpovídající sjednané ceny z účtu objednatele.

IV.

Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to po dobu realizace Projektu, tj. do 31.12.2026.
2. Účinnost této smlouvy může být ukončena dohodou smluvních stran. Smlouva může být také písemně vypovězena kteroukoliv ze stran, přičemž výpovědní doba činí jeden měsíc a začíná běžet od prvního dne měsíce následujícího po měsíci, v němž byla výpověď doručena druhé smluvní straně, zejména pokud:
 - jedna ze stran zanikne;
 - dochází jednou ze stran k dlouhodobému nenaplňování společných cílů popsaných v Projektu a v této smlouvě.
3. Tuto smlouvu mohou smluvní strany změnit a doplnit pouze formou písemných dodatků, které budou vzestupně nepřerušovanou řadou číslovány, výslovně prohlášeny za dodatek této smlouvy a podepsány oprávněnými zástupci smluvních stran.

4. Smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oprávněnými zástupci obou smluvních stran a účinnosti dnem jejího uveřejnění v registru smluv spravovaného Digitální a informační agenturou v souladu se zák. č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. O uveřejnění smlouvy statutární město Pardubice bezodkladně informuje druhou smluvní stranu, nebyl-li kontaktní údaj této smluvní strany uveden přímo do registru smluv jako kontakt pro notifikaci o uveřejnění.
5. Smluvní strany berou na vědomí, že nebude-li smlouva zveřejněna ani do tří měsíců od jejího uzavření, je následujícím dnem zrušena od počátku s účinky případného bezdůvodného obohacení.
6. Smluvní strany prohlašují, že žádná část smlouvy nenaplnuje znaky obchodního tajemství (§ 504 občanského zákoníku).
7. Smluvní strany prohlašují, že obsah smlouvy je pro ně dostatečně určitý a srozumitelný, že smlouva byla sepsána na základě pravdivých údajů a vyjadřuje jejich vážnou vůli, na důkaz čehož připojují své vlastnoruční podpisy.
8. Tato smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu smlouvy a všech náležitostech, které smluvní strany měly a chtěly ve smlouvě ujednat, a které považují za důležité pro závaznost této smlouvy. Žádný projev smluvních stran učiněný při jednání o této smlouvě ani projev učiněný po uzavření této smlouvy nesmí být vykládán v rozporu s výslovnými ustanoveními této smlouvy a nezakládá žádný závazek žádné ze stran.
9. V záležitostech neupravených touto smlouvou se práva a povinnosti smluvních stran řídí občanským zákoníkem.
10. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž poskytovatel obdrží jeden a příjemce jeden výtisk.

Příloha č. 1: Krácení rozpočtu - Podprojekt č. 2
Příloha č. 2: Původní dílčí projekt – Podprojekt č. 2
Příloha č. 2: Smlouva o partnerství

V Pardubicích dne:

V Pardubicích dne:

.....
Bc. Jan Nadrchal

.....
Mgr. Michaela Tetrao Ph.D.

Předmět této smlouvy byl schválen usnesením Rady města Pardubic č. R/ /2026 ze dne 17.6.2026, oddělení ekonomické a rozvojových koncepcí odboru sociálních věcí Magistrátu města Pardubice

Příloha č. 1 smlouvy

Krácení projektu – úprava

Rozpočet dílčího projektu: Most pro, o.p.s.

Položka	Úvazek	Hodinová mzda	Jednotková cena	Částka v Kč
Tlumočnice/dvojjazyčná pracovníce v sociálních službách – mongolština	0,4/11 měsíců	246,07,- Kč/h	21.408 = HM +pojistky/měs.	188 390 Kč
Lektorka Multiklubu – doučování	0,5/ 11 měsíců	261,45,- Kč/h	22.746 = HM + pojistky /měs.	250 206 Kč
Lektorka Multiklubu – doučování	DPP	200,-Kč/h	200 h +zákonná dovolená	44 000 Kč
Tlumočnice pro Filipínce a další Aj hovořící (Indie, Bangladéš...)	DPP	200,- Kč/h	300 h + zákonná dovolená	64 800 Kč
Finanční manažerka a účetní	0,1 / 4 měsíce	292,21 Kč/h	5.084 = HM + pojistky /měs	20 337 Kč
Část nájemného				13 634 Kč
CELKEM ZA PODPROJEKT č. 2				581 367 Kč

DÍLČÍ PROJEKT (PODPROJEKT) č. 2

PŘEDKLADATEL DÍLČÍHO PROJEKTU č. 2

Subjekt: Most pro o.p.s.

Adresa: 17. listopadu 216, 530 02 Pardubice

Statutární zástupce

Jméno a příjmení: Mgr. Michaela Tetrao, Ph.D.

Funkce: personální a finanční ředitelka

Email: michaela.tetrao@mostpro.cz

Telefon: 774 412 164

Osoba zodpovědná za realizaci dílčího projektu

Jméno a příjmení: Mgr. Michaela Tetrao, Ph.D.

Funkce: personální a finanční ředitelka

Email: michaela.tetrao@mostpro.cz

Telefon: 774 412 164

V případě NNO je nutné uvést subjekty, v nichž má žadatel o podprojekt podíl, a výše tohoto podílu: žádné

V případě NNO je nutné uvést subjekty, které mají podíl v právnické osobě, která je žadatelem o podprojekt: žádné

Podpis statutárního zástupce:

POPIS DÍLČÍHO PODPROJEKTU č. 2

A: STRUČNÝ POPIS PROJEKTU

Podpora tlumočení, podpora vzdělávání dětí cizinců nad rámec zákonné povinnosti 2026

1. Stručný popis situace a důvody potřebnosti projektu, popis cílů

Naše organizace dlouhodobě pracuje s mongolskou komunitou, u níž evidujeme další nárůst počtu klientů, a to jak přímým příchodem ze země původu, tak vnitrostátní migrací. Současně v roce 2025 výrazně vzrostl počet klientů z Filipín, kteří se stali třetí nejpočetnější skupinou využívající naše služby. Obě skupiny spojuje nedostatečná znalost českého jazyka, která výrazně omezuje jejich schopnost samostatně fungovat v běžných životních situacích.

Jazyková bariéra cizincům komplikuje přístup ke zdravotní péči, komunikaci s úřady a školami i porozumění úředním dokumentům. Bez odpovídající jazykové podpory jsou cizinci ohroženi sociálním vyloučením, závislostí na neformálních zprostředkovatelích a sníženou orientací v systému veřejných služeb. Jazyková podpora je proto klíčovým předpokladem úspěšné integrace rodin.

Zvláště zranitelnou skupinou jsou děti cizinců, které přicházejí do České republiky v různém věku a často v průběhu školního roku. Nedostatečná znalost českého jazyka, v kombinaci s omezenou jazykovou vybaveností rodičů, významně zvyšuje riziko školního neúspěchu, zejména při přechodech mezi jednotlivými stupni vzdělávání. Zároveň je adaptace dětí na nové prostředí psychicky náročná a bez cílené podpory může negativně ovlivnit jejich vzdělávací dráhu i další uplatnění.

Cílem projektu je podpořit integraci cizinců a jejich dětí do české společnosti prostřednictvím systematického odstraňování jazykových bariér a posilování orientace rodin v klíčových oblastech života. Projekt usiluje o zvýšení samostatnosti dospělých klientů při jednání s institucemi, posílení spolupráce rodin se školami a zlepšení vzdělávací úspěšnosti dětí cizinců.

2. Předpokládaná cílová skupina a její počty

Cílovou skupinou projektu jsou dospělí cizinci, zejména občané Mongolska a Filipín, a sekundárně další cizinci komunikující v anglickém jazyce (např. občané Bangladéše či Indie). Předpokládaný počet podpořených mongolských klientů je 150 osob, počet klientů z Filipín 80 osob.

V oblasti vzdělávací podpory jsou cílovou skupinou děti cizinců pocházející ze třetích zemí, především z Mongolska, Ukrajiny a Vietnamu. Předpokládaný počet podpořených dětí je 30, a to formou individuální nebo skupinové výuky.

3. Popis aktivit projektu:

Tlumočení

První aktivita je zaměřena na zajištění tlumočnické podpory pro cizince, zejména z řad mongolské a filipínské komunity. Tlumočení je poskytováno klientům při jednání s institucemi, zejména ve zdravotnických zařízeních, na úřadech a při komunikaci se školami, na OAMP, ale také v rámci sociálních služeb organizace. Tlumočníci podporují klienty v porozumění mluvené i psané komunikaci a pomáhají jim orientovat se v českém systému. Součástí této aktivity je také motivační role tlumočnicků, kteří klienty vedou k postupnému osamostatňování a k aktivnímu využívání českého jazyka v situacích, které jsou pro ně zvládnutelné. Tlumočnická podpora zároveň vytváří důležitý most mezi rodiči a školami a umožňuje rodičům

aktivně se zapojovat do vzdělávání svých dětí. Tlumočnice budou pracovat po celý rok 2026.

Doučování dětí cizinců nad rámec zákonné povinnosti

Vzdělávací podpora se zaměřuje především na rozvoj českého jazyka, porozumění školnímu učivu a posilování studijních návyků. Dětem je poskytován bezpečný a podpůrný prostor, ve kterém mohou postupně dohánět učivo, získávat jistotu v používání českého jazyka a lépe se adaptovat na školní prostředí. Důležitou součástí aktivity je individuální přístup, který zohledňuje věk dítěte, délku pobytu v České republice i jeho předchozí vzdělávací zkušenosti. Podpora má rovněž psychosociální rozměr – přispívá ke zvýšení sebedůvěry dětí a usnadňuje jejich začlenění do vrstevnického kolektivu. Také doučování bude probíhat po celý rok, zpravidla 1-2x týdně v malé skupině dětí 1-3 žáci.

B: ORIENTAČNÍ ČASOVÝ HARMONOGRAM PROJEKTU

Aktivity	Měsíc											
	I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.	VIII.	IX.	X.	XI.	XII.
Tlumočení	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Doučování a výuka ČJ pro děti	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X

C: PERSONÁLNÍ ZAJIŠTĚNÍ DÍLČÍHO PROJEKTU:

Projekt navazuje na stávající služby organizace a je personálně zajištěn tak, aby byla zaručena kontinuita, odbornost a kvalita poskytované podpory.

Tlumočnickou podporu zajišťují kvalifikovaní tlumočníci se znalostí českého jazyka a příslušného mateřského jazyka klientů, v případě Filipínců anglického jazyka, kteří mají zkušenosti s tlumočením ve zdravotnictví, při jednání s úřady a ve školském prostředí. Tlumočníci jsou obeznámeni se zásadami etického tlumočení, ochranou osobních údajů a specifiky práce s cizinci. Díky dlouhodobé spolupráci s organizací znají cílovou skupinu a jsou schopni citlivě reagovat na potřeby klientů a podporovat jejich postupné osamostatňování.

Vzdělávací podporu dětí cizinců zajišťuje lektorka s pedagogickými zkušenostmi a praxí v práci s dětmi s odlišným mateřským jazykem. Lektorka přizpůsobuje obsah a formu podpory individuálním potřebám dětí, jejich věku a jazykové úrovni a vytváří bezpečné a podpůrné prostředí pro učení. Součástí její práce je také komunikace s rodiči a spolupráce s dalšími pracovníky organizace.

Finanční manažerka a účetní zajišťuje řádný dohled nad projektem, pravidelnou komunikaci s obcí a realizuje každoměsíční fakturaci projektu.

D: CELKOVÉ NÁKLADY DÍLČÍHO PROJEKTU: 776.320, - Kč

Požadovaná částka od MV ČR 698.688, - Kč + kofinance 77.632, - Kč

E: ROZPOČET DÍLČÍHO PROJEKTU

Pracovní pozice	Úvazek	Hodinová mzda	Počet/měsíců hodin	Částka v Kč
Tlumočnice/dvojjazyčná pracovníce v sociálních službách – mongolština	0,5	246,- Kč/h	12 měsíců	256.900, -
Lektorka Multiklubu – doučování	0,5	261,- Kč/h	12 měsíců	272.950, -
Lektorka Multiklubu – doučování	DPP	200,- Kč/h	300 h + 24 h zákonné dovolené	64.800, -
Tlumočnice pro Filipínce a další Aj hovořící (Indie, Bangladéš...)	DPP	250,- Kč/h	300 h + 24 h zákonné dovolené	81.000, -
Finanční manažerka a účetní	0,1	292,- Kč/h	8 měsíců	40.670, -
CELKEM				716.320, -

Ostatní náklady	
Část nájemného (12 měsíců)	54.000, -
Telefony	6.000, -
CELKEM	60.000, -
CELKEM ZA PODPROJEKT č. 2	776.320, -

Smlouva o partnerství

uzavřená dle § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „občanský zákoník“)

II. Smluvní strany

Statutární město Pardubice

zastoupené: Bc. Jan Nadrchal, primátor města
se sídlem: Pernštýnské náměstí 1, 530 21 Pardubice
IČO: 00274046
DIČ: CZ00274046
bankovní spojení: Komerční banka a.s., pobočka Pardubice
číslo účtu: 19-326561/0100

(dále jen „příjemce“ či „objednatel“)

a

Most pro o.p.s.

zastoupené: Mgr. Michaela Tetrao, Ph.D.
se sídlem: 17. listopadu 216, 530 02 Pardubice
IČO: 67441441
DIČ:
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.
číslo účtu: 3647353329/0800

(dále jen „partner“ či „poskytovatel“)

II. Předmět smlouvy

4. Předmětem této smlouvy je partnerství při realizaci dílčích aktivit a činností v rámci projektu objednatel s názvem „Podpora integračních aktivit – Pardubice 2026“ (dále jen „Projekt“), jejichž bližší specifikace a popis je součástí této smlouvy jako příloha č. 1, a závazek poskytovatele, že bude pro objednatel zajišťovat integrační aktivity pro cizince žijící na území statutárního města Pardubice v rozsahu a za podmínek stanovených touto smlouvou.
5. Partner prohlašuje, že bude pro objednatel provádět služby blíže specifikované v příloze č. 1 této smlouvy a v dílčím projektu (dále jen „Podprojekt č. 2“) v rámci Žádosti o dotaci ze státního rozpočtu na projekty obcí v rámci systému výzev a výdaje realizované v projektech obcí na podporu integrace držitelů dočasné ochrany na lokální úrovni v roce 2026, a k poskytování tohoto plnění splňuje veškeré kvalifikační předpoklady a je způsobilý ke splnění závazků, které na sebe touto smlouvou převezme.

III.

Práva a povinnosti smluvních stran

1. Partner se zavazuje realizovat „Podprojekt č. 2“ v rámci projektu „Podpora integračních aktivit – Pardubice 2026“ a plnit veškeré povinnosti z něj vyplývající.
2. Příjemce se zavazuje vytvářet partnerovi podmínky a poskytovat mu potřebnou součinnost pro realizaci projektu, a předávat mu potřebné informace a pokyny.
3. Pro vyloučení pochybností smluvní strany prohlašují, že spolupráce příjemce s partnerem na realizaci Projektu nemá charakter dodavatelsko-odběratelského vztahu. Výkon role partnera nepředstavuje ze strany partnera poskytnutí plnění vůči příjemci. Příjem finančních prostředků od příjemce nepředstavuje úplatu za poskytnuté plnění. V platbách nesmí být zakalkulován žádný zisk ani DPH.
4. Realizace Projektu probíhá v období od 1.1.2026 do 31.12.2026 na místech a podle harmonogramu uvedeného v Projektu. Předběžný odhad finančních nákladů je uveden v Projektu, konkrétní finanční prostředky, které budou partnerovi poskytovány jako refundace nákladů vzniklých za dané období, budou řešeny v rámci samostatné smlouvy až po obdržení rozhodnutí o poskytnutí neinvestiční dotace ze státního rozpočtu z Ministerstva vnitra ČR.

IV.

Poskytnutí finančních prostředků a platební podmínky

7. Předpokládané celkové uznatelné náklady Podprojektu č. 2 vynaložené ze strany příjemce činí 776.320, - Kč (slovy sedmsetsedmdesátšesttisíctřistadvacetkorunčeských).
8. Podrobný rozpočet Podprojektu č. 2 je součástí Projektu. Položky jsou přísně zaúčtovatelné a partner se zavazuje prostředky čerpat v souladu s položkovým rozpisem rozpočtu Projektu.
9. Partner odpovídá za efektivní, hospodárné a účelné použití finančních prostředků v souladu s účely, pro které byly poskytnuty a s cílem Projektu.
10. Partner je povinen vést účetnictví v souladu s příslušnou legislativou, v soustavě podvojného účetnictví. Ve vztahu k Podprojektu č. 2 je partner povinen v rámci svého účetnictví vést oddělenou analytickou evidenci. Tato musí umožňovat jednoznačnou vazbu všech účetních případů relevantních pro vyúčtování (zejména nákladů a výnosů) k Projektu, a zároveň také k předmětnému zdroji financování. Všechny účetní záznamy musí být jednoznačně identifikovatelné, ověřitelné a doložitelné originály účetních a prvotních dokladů.
11. Finanční prostředky na uznatelné náklady Podprojektu č. 2 dle této smlouvy budou partnerovi poskytovány po obdržení příslušných finančních prostředků dotace příjemcem.
12. Uznatelné náklady Podprojektu č. 2 budou příjemcem partnerovi refundovány zpětně na základě předložené žádosti o platbu (příloha č. 1 této smlouvy) a faktury za daný měsíc. K žádosti o platbu je partner povinen přiložit naskenované kopie účetních dokladů, prvotních dokladů a kopie dokladů potvrzujících úhradu ke všem deklarováným uznatelným nákladům Podprojektu č. 2.
13. Příjemce ověří způsobilost nákladů a další skutečnosti, které partner deklaruje v žádosti o platbu. Na základě této kontroly příjemce určí objem nároku partnera na refundaci. Dle stanoveného objemu nároku na refundaci poskytne příjemce ve prospěch partnera finanční prostředky

z dotace bezhotovostně ve prospěch bankovního účtu partnera, který je uvedený v čl. I. této smlouvy.

14. Příjemce poskytne partnerovi prostředky dle odst. 6. tohoto článku do 14ti kalendářních dnů ode dne doručení úplné a bezchybné žádosti o platbu a faktury.
15. Partner se zavazuje dle pokynů zpracovat a zaslat příjemci průběžnou monitorovací zprávu za období od začátku realizace projektu až do 30. září 2026. Tuto zprávu partner doručí elektronicky na adresu jana.prochazkova@mmp.cz nejpozději do 7.října 2026.
16. Proplacení uznatelných nákladů za měsíc prosinec 2026 bude partner uplatňovat žádostí o platbu a fakturou, kterou předloží příjemci nejpozději do 16. prosince 2026.
17. Partner se zavazuje dle pokynů příjemce zaslat nejpozději do 15. ledna 2027 finanční zprávu na odbor sociálních věcí Magistrátu města Pardubic, a to elektronicky na adresu jana.prochazkova@mmp.cz. Finanční zpráva bude obsahovat závěrečný rozpočet Podprojektu č. 2 s výdaji rozdělenými stejně jako v Projektu, dále přehled z účetního programu partnera ukazující souhrnné příjmy a výdaje spojené s Podprojektem č. 2.
18. Partner se zavazuje umožnit příjemci a případně i Ministerstvu vnitra ČR průběžnou a následnou kontrolu čerpání poskytnutých finančních prostředků, a na požádání umožnit kontrolu originálních účetních písemností vztahujících se k účtování poskytnutých finančních prostředků. Při kontrole dodržování podmínek čerpání finančních prostředků se postupuje v souladu se zák. č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změnách (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů a zák. č. 255/2012 Sb., o kontrole (kontrolní řád), ve znění pozdějších předpisů.

V.

Ostatní ujednání

1. Partner se zavazuje:
 - a) Řídit se při realizaci Podprojektu č. 2 pokyny objednatele předávanými prostřednictvím koordinátora Projektu prostředky elektronické komunikace, telefonicky nebo v písemné formě.
 - b) Zasílat elektronicky veškeré tištěné výstupy, propagační a informační materiály Projektu před zveřejněním ke schválení. Tyto materiály budou obsahovat informace, že uvedená akce je pořádána v rámci projektu „Podpora integračních aktivit – Pardubice 2026“ za finanční podpory Ministerstva vnitra ČR a bude připojeno logo města Pardubice a Ministerstva vnitra ČR.
 - c) Zveřejnit informaci o projektu na svých webových stránkách.
 - d) Neprodleně, nejpozději však do 5ti pracovních dnů od zjištěných skutečností, písemně oznámit objednateli veškeré změny, které mají vliv na vlastní realizaci Projektu, zejména pokud se dotýkají rozpočtu Projektu. Případné změny Projektu podléhají schválení ze strany Ministerstva vnitra ČR formou vydání nového rozhodnutí o přiznání dotace. Žádost o změnu dotace lze podávat Ministerstvu vnitra ČR prostřednictvím objednatele nejpozději do 1.11.2026.
 - e) Vypracovat závěrečnou zprávu o realizaci Podprojektu č. 2, a doručit jí objednateli nejpozději do 11. ledna 2026 včetně všech příloh na adresu jana.prochazkova@mmp.cz. K závěrečné zprávě budou přiloženy všechny tištěné a mediální výstupy Projektu.

- f) Řádně uchovávat veškeré dokumenty související s realizací Projektu v souladu s platnými právními předpisy ČR. Tedy uchovávat veškeré dokumenty související s činnostmi, které realizuje pro Projekt po dobu 10let od ukončení Projektu, přičemž tato lhůta začíná běžet 1. ledna následujícího kalendářního roku poté, kdy byla partnerovi vyplacena závěrečná platba.
2. Za partnera bude ve věcech provozních jednat Mgr. Michaela Tetrao, Ph.D., ředitelka organizace, tel. 774 412 164, e-mail: michaela.tetrao@mostpro.cz.
 3. Za město Pardubice bude jednat ve věcech provozních koordinátor projektu Bc. Jana Procházková, DiS., tel. 466 859 659, e-mail: jana.prochazkova@mmp.cz.

VI. Závěrečná ustanovení

11. Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to po dobu realizace Projektu, tj. do 31.12.2026.
12. Účinnost této smlouvy může být ukončena dohodou smluvních stran. Smlouva může být také písemně vypovězena kteroukoliv ze stran, přičemž výpovědní doba činí jeden měsíc a začíná běžet od prvního dne měsíce následujícího po měsíci, v němž byla výpověď doručena druhé smluvní straně, zejména pokud:
 - jedna ze stran zanikne;
 - dochází jednou ze stran k dlouhodobému nenaplňování společných cílů Projektu popsaných v této smlouvě.
13. Tuto smlouvu mohou smluvní strany změnit a doplnit pouze formou písemných dodatků, které budou vzestupně nepřerušovanou řadou číslovány, výslovně prohlášeny za dodatek této smlouvy a podepsány oprávněnými zástupci smluvních stran.
14. Souhlas s uzavřením této smlouvy dala Rada města Pardubic dne 28.1.2026 usnesením č. R/7102/2026.
15. Smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oprávněnými zástupci obou smluvních stran a účinnosti dnem jejího uveřejnění v registru smluv spravovaném Digitální a informační agenturou v souladu se zák. č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. O uveřejnění smlouvy statutární město Pardubice bezodkladně informuje druhou smluvní stranu, nebyl-li kontaktní údaj této smluvní strany uveden přímo do registru smluv jako kontakt pro notifikaci o uveřejnění.
16. Smluvní strany berou na vědomí, že nebude-li smlouva zveřejněna ani do tří měsíců od jejího uzavření, je následujícím dnem zrušena od počátku s účinky případného bezdůvodného obohacení.
17. Smluvní strany prohlašují, že žádná část smlouvy nenaplňuje znaky obchodního tajemství (§ 504 z. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů).
18. Smluvní strany prohlašují, že obsah smlouvy je pro ně dostatečně určitý a srozumitelný, že smlouva byla sepsána na základě pravdivých údajů a vyjadřuje jejich vážnou vůli, na důkaz čehož připojují své vlastnoruční podpisy.

19. Tato smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu smlouvy a všech náležitostech, které smluvní strany měly a chtěly ve smlouvě ujednat, a které považují za důležité pro závaznost této smlouvy. Žádný projev smluvních stran učiněný při jednání o této smlouvě ani projev učiněný po uzavření této smlouvy nesmí být vykládán v rozporu s výslovnými ustanoveními této smlouvy a nezakládá žádný závazek žádné ze stran.
20. V záležitostech neupravených touto smlouvou se práva a povinnosti smluvních stran řídí zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů.
21. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž poskytovatel obdrží jeden a příjemce jeden výtisk.

Příloha č. 1: Žádost o platbu

V Pardubicích dne:

V Pardubicích dne:

.....
Bc. Jan Nadrchal

.....
Mgr. Michaela Tetrao Ph.D.

Předmět této smlouvy byl schválen usnesením Rady města Pardubic č. R/7102/2026 ze dne 28.1.2026, oddělení ekonomické a rozvojových koncepcí odboru sociálních věcí Magistrátu města Pardubice



Pardubice

Žádost o platbu v rámci projektu „Podpora integračních aktivit – Pardubice

2026“, který je financování ze státního rozpočtu jako projekt obce v rámci systému výzev na výdaje realizované v projektech obcí na podporu integrace držitelů dočasné ochrany na lokální úrovni v roce 2026.

Celková výše finančních prostředků poskytnutá MV ČR na realizování Podprojektu č. 2: KČ

Celkové požadované náklady za měsíc 2026 ve výši KČ

Rozdělení nákladů:

Mzdové náklady: KČ

Provozní náklady: KČ

Počet příloh (kopie účetních dokladů):